

**ニッケイ新聞**  
**JORNAL NIKKEY SHIMBUN**  
 DIRETOR PRESIDENTE RAUL M. TAKAKI  
 JORNALISTA RESPONSÁVEL TAKAO MIYAGUI  
 Rua da Glória, 332 - Liberdade  
 CEP 01510-000 - São Paulo - SP - Brasil  
 Tel (11) 3340-6060 | www.nikkeishimbun.jp

# 大川小、防災過失責任確定

## 津波犠牲の児童遺族勝訴

【共同】東日本大震災の津波で犠牲になった宮城県石巻市立大川小の児童23人の遺族が、市と県に約23億円の損害賠償を求めた訴訟で、最高裁判事1小法廷(山口厚裁判長)は11日までに、市と県の原告を退ける決定をした。10日付、事前の防災体制の不備により、児童を安全な高台に避難させることができなかった過失を認め、計約14億3600万円の支払いを命じた二審仙台高裁判決が確定した。



宮城県石巻市の旧大川小校舎=2月(共同)

津波被害を巡り、震災前の防災体制の不備による賠償を命じた判決が最高裁で確定するのは初めて。裁判官5人の全員一致の結論。具体的な理由は示さなかった。

二審判決によると、2011年3月11日の地震発生後、児童は教員の指示で校庭に避難した。高さが約7メートルの堤防付近に移動を始めた直後、北上川を遡上した津波が襲来し、大川小には午後3時37分ごろに到達した。児童74人中、教職員10人が犠牲になった。

一審仙台地裁は16年10月、市の広報車が午後3時半ごろ、津波襲来と高台への避難を呼び掛けたが、学校の通過し、遅くともこの段階で教員は「津波が予想できた」と指摘。避難先として児童が助かった可能性が高い裏山を選ばなかった過失を認め、県と市に14億円の賠償を命じた。

昨年4月の二審判決はさらに、学校側が危機管理マニュアルに避難場所や経路を定めず、市教育委員会も不備を是正しないまま、市が責任を負うべきだと判断した。賠償額は約1億4360万円に引き上げられた。

### 最高裁、市県の上告退ける

# 台風12号東日本に上陸へ

## 記録的暴風雨に厳重警戒

【共同】大型で非常に強い台風19号は11日、日本の南海上で北上を続け、勢力を維持し、難や安全確保を求めた。12日夕方から夜遅くにかけて東海、関東に上陸する見通し。列島の広範囲で猛烈な風や雨となり、東日本で記録的な暴風や大雨の恐れがある。気象庁は暴風や高潮、土砂災害、低い地の浸水、河川の氾濫に厳重に警戒し、早めの避難や安全確保を求めた。

気象庁は記者会見し、台風19号は1958年に静岡県の東で土砂災害や河川の氾濫を及ぼした「狩野川台風」に匹敵する恐れがあると指摘。大雨特別警報を発表する可能性がある。また、東海、関東に上陸する見通し。空の便も12日は羽田、成田両空港の発着便が全日空の全便、日航は早朝便を除く大半の欠航が決まっている。

経産省は停電などに備え、12日に対策室を上陸後、東北に進み、台風は東日本に接近する。24時間体制で状況把握に取り組む。

気象庁によると、12日は東日本を中心に猛烈な風が吹く。東海と関東甲信では「住家が倒壊するものがある」「屋外での行動は極めて危険」とされる瞬間風速60メートルの風を予想。台風の接近により西日本から東北では雨が強まる見込みで、東日本を中心に記録的な総雨量となる恐れがある。

### 大雨特別警報の可能性も

### 年金開始75歳も可能に

【共同】厚生労働省が、現在60〜70歳の間で選べる公的年金の受給開始年齢を75歳にまで期間を広げる案を18日の社会保障審議会(厚労相の諮問機関)の部会に示すことが11日分かった。受け取り開始を遅らせることで年金が増える。政府は高齢者の就業を拡大する政策の一環と位置付けており、元氣な人には長く働いて年金制度の支え手にならしてもらいたい考えだ。

公的年金の受け取り開始年齢は65歳を基本として、60〜70歳の間で自由に選択できる。年金額は受け取り時期に

# エチオピア首相に平和賞

## 国境紛争終結で手腕

【オスロ共同】尾崎裕子(ノルウェー)のノーベル賞委員会は11日、2019年のノーベル平和賞を、アフリカ東部のエチオピアのアビー・アハメド首相(43)に授与した。同国以外にも、東アフリカ地域の平和と和解のプロセスに寄与したと称賛した。

委員会は授賞理由で「平和と国際協力を実現するための努力」に言及した。同国以外にも、東アフリカ地域の平和と和解のプロセスに寄与したと称賛した。

### 響く砲撃音、緊張の国境

#### トルコのシリア侵攻

【アクチャカレ(トルコ南東部)共同】吉田昌樹「重苦しく響く砲撃音、黒煙に覆われるシリアの空」。シリア北部一帯で、激化するトルコ軍の侵攻にシリア側は反撃を受けて緊張が包み込まれている。シリア側では悲痛な声。「攻撃をやめて」「どこに行けばいいのかわからない」。戦間から逃れたクルド人住民らは「侵攻を黙認した米国の裏切り」を非難した。

トルコ軍は11日までに、シリア北部の村々を制圧。トルコ軍は11日までに、シリア北部の村々を制圧。トルコ軍は11日までに、シリア北部の村々を制圧。



台風接近に伴い、列車の運休が発生する場合があります。最新の運行情報は下記ホームページをご確認ください。  
<http://traininfo.jreast.co.jp/traininfo/service.aspx>  
 (JR東日本 運行情報) (共同)

台風19号の接近に伴うJR東日本の列車の運行について注意を促すポスター=11日午前、成田空港 (共同)

12日にかけて予想される最大瞬間風速は、近畿4.5メートル、東北4.0メートル、北陸と小笠原諸島、中国と九州北部3.5メートル、北海道と九州南部3.0メートル、波の高さは東海と関東、伊豆諸島1.3メートル、近畿と小笠原諸島1.0メートル、東北と四国9メートル。

12日正午までの24時間予想雨量は、いずれも多い所で、東海500ミリ、伊豆諸島300ミリ、関東甲信と近畿250ミリ、北100ミリ、その他の後の24時間は東海600ミリ、800ミリ、関東甲信

### 首相、改憲案合意へ努力

【共同】安倍晋三首相は11日の衆院予算委員会で、憲法改正案の国会発議に衆参両院で3分の2以上の賛成が必要であることと踏まえ、「大変高いハードルだが、合意を得る努力をする」と強調した。改憲を巡る国会論議の促進に向けて「最大の努力を尽くす」と述べた。

2020年度から始める大学入学共通テストへの英語民間検定試験の導入について、萩生田光一文科科学相は円滑実施へに意を凝らしている。

### 予選委員、首相と全開

野党新会派で無所属の小川淳也正が報じらる生命保険の不正販売をめぐって、NHK番組を巡る問題を尋ねた。参考人としてNHKの石原進経営委員長らに経緯を聞いた。

お子様の御成長を祈る  
**七五三祝**  
 着物有ります  
 TEMPLE XINTOISTA DO BRASIL  
**南米神宮**  
 Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino SP  
 Tel: (11) 5575-4783 - www.templexintoista.org.br

**JAPÃO TRADICIONAL 2020**

“Pacote de 17 dias”

◆25, 26, 27, 28, 29 e 31/Março  
 ◆1, 2 e 3/Abril ◆14/Maio  
 ◆10/Setembro ◆15 e 26/Outubro  
 ◆05/Novembro.

ROTEIRO: Dubai, Osaka, Hiroshima, Miyajima, Kyoto, Nara, Kyoto, Takayama, Shirakawago, Nagoya, Hakone, Monte Fuji e Tokyo.

**ALFAINTER TURISMO**  
 Visite nosso site: [www.alfainter.com.br](http://www.alfainter.com.br)  
 (11) 2187-8989(SP)  
 sao@alfainter.com.br

**Japão super moderno**

Tecnologia, mangá, arquitetura contemporânea, restaurantes mais estrelados, top fashion, shoppings, você pode visitar tudo isso através da nossa agência!

1949 **TUNIBRA TRAVEL**  
 renovando e realizando suas viagens!

Há 70 anos fazendo história, satisfazendo todos os clientes com preços imbatíveis!

**(11) 3346-8200**

End: Praça da Liberdade, 170 (colado ao metrô Japão-Liberdade) - Liberdade - São Paulo







国際派日本人養成講座

伊勢雅臣

老舗メルマガ

# 人種平等への戦い

## 1. 人種差別撤廃への日本の宿命

1998年9月12日版

虚待をこうもっている有色人種はなかなかに力をつけている。白人は日本を対等とは認めない。人種以外のすべての点で日本は世界の支配的大国と肩を並べている。しかし、日本がいかに軍事力強大になろうとも、白人は日本を対等とは認めない。[P158]

第一次大戦後にイギリスの外務省がまとめた「人種差別と移民」という報告書の節である。日清・日露戦争、第一次大戦の勝利を通じて、日本は世界の強国の仲間入りをしたが、それは非白人人種による唯一の近代国家という前例のない、孤独な地位であった。

当時は「科学的人種主義」が花盛りの頃で、西洋一流の学者は、日本人の劣等性は経験的に実証できると論じていた。「日本人は身長5フィート(150cm)、肌は褐色、吊り目をしていて、生の魚を食べる」といったあらゆる差別的記述がく当然のようにされてきた。

米国のカリフォルニア州では、様々な法律で日系移民の土地所有を禁止し、その子供を公立小学校から追放していた。オーストラリアのウィリアム・ヒューズ首相は、選挙演説の中で次のような一節を述べている。

## 3. 人種平等条項提案

しかし、日本側はパリで欧米諸国の代表と接触して、人種平等に対する反発の激しさに直面する。大英帝国代表ロバート・セシル卿は人種平等に関する日本案には「いかなる形式のものであろうとも、イギリスは絶対に同意しないであろう」と語った。「P133」

またアメリカに関しても、「こんな危険な(人種平等)条項を含んでいる規約を批准しようという夢を見るような州はアメリカにはつもないだろう」と言われていた。

友邦だと思っていた欧米諸国の激しい抵抗を目の当たりにして、日本側は直接、国際連盟委員会に訴えることにした。アメリカ代表のハウス大佐は「ジャックは絶対に黙らせない」と策略をめぐらせていたが、2月13日の国際連盟委員会において、牧野男爵は起立して日本側の提案を正式に表明した。

牧野は先の大戦において、異なる人種がともに戦い互いに助け合える事を証明し、この「同情感謝の念が相互の連鎖を固めた」として、新しい国際連盟の規約に次の条項を加えることを提案した。

各国国民等の主権は国際連盟の基本的綱領なるに依り、締結国はなるべく速やかに連盟員たる国家における一切の外国人に対し、如何なる点についても均等公正の待遇を与え、人種あるいは国籍の如何により

## 4. ウィルソン大統領の逃亡

ウィルソン大統領は、自ら重大な困難を招いた事を悟り、会議を延期して、翌日ワシントンに帰してしまつた。そして日本案を無視した形で、連盟規約案を印刷して配布した。この案文を見たものは、人種平等に関する日本の提案が行われたことなど、知る由もなかった。

日本とその支持グループは、ベテランの手に口を激怒したが、牧野男爵は怒りを押さえて、日本は人種問題を世界にとって基本的な重要事項と考えるがゆえに、最も早い機会に修正案を提出すると、発表された。

## 5. 国民平等の原則を

日本代表団は、原案ではどうも採択の見込みはないとして、「人種」という言葉を削除して、「国民平等の原則」と国民の公正な処遇」の支持を求める修正案を作成した。この提案に関する最終決定は、4月11日の国際連盟委員会において、ワシントンから戻ったウィルソン大統領を議長として行われた。

日本代表は、今回文言を緩和した修正案は、国民平等と各人の公正な待遇の原則を正式に確認する以外の事を求めている、と、移民制限の問題とは関係のない事を表明した。

そしてこの原則を拒否することは、「連盟加盟国の平等が認められないこと」を示すと主張した。「問題提起は見事に行われ、満場の支持を得たように思われた」とアメリカ代表の一人は記録している。その他の参加者も、「説得力があり」「威厳に富み」「賞賛に値し」などと記している。

フランス代表のレオン・ブルジョア上院議員は「正義という論争の余地のない原則」を具現すること案を拒否することは不可能であろうと主張し、さらに中国、ギリシア、チエソロバキアの代表が強力な賛成演説を行った。

## 6. 葬られた賛成決議

日本全権団の要求により投票が行われ、日本案は16票中11票の圧倒的賛成を得た。しかし、議長席のウィルソンは、全く一致の賛成が得られなかったの採択しない、と宣言して、参加者を驚かせた。それまでの2回の票決は全会一致の規則は適用されていなかったのに、フランスの代表団は抗議を行った。しかしウィルソンは、「われわれの一部にとってはあまりにも障害があるので、規約にそれを挿入する事はできない」と言った。そして急いで次の議題に進もうとしたが、牧野男爵はそれをさききって、大いに遺憾であるが、この会議で過半数の賛成票があったことを議事録に明確に記述するよう要求した。「P144」

イギリスのセシル卿は、これは「極度に深刻な難題を生むので、討議をいっさい延期すべきだと語った。中国代表の顧維鈞は、自分はこの問題に「深い関心」を持っており、日本の提案に「全幅の同情」を表明すると述べた。

## 7. 激化する人種紛争

日本の人種平等条項の提案とその失敗は、インドネシア、インド、エジプト、チュニジアなど世界各地における独立運動を刺激した。

アメリカでは特に第一次大戦に参加した黒人兵たちが完全な市民権を要求していたが、自国の政府が人種平等の原則を支持しなかったことに怒った。この年の6月から9月にかけて、シカゴ、ノックスビル、オマハ、それに首都ワシントンで大規模な黒人暴動が発生した。警察、陸軍、州兵が動員され、100人以上の死亡、数万人の負傷者が出た。「P152」

報知新聞は次のように述べた。

## 8. 世界的混乱が予想される

ウィルソン大統領自身が提唱した国際連盟にアメリカは参加しなかった。その主たる理由が国家主権と人種差別との関係だった。「日本人や中国人やインド人の労働力が洪水のようにアメリカに流れ込むのを他国の決定にゆだねる用意がわれわれにあるのだろうか」ということであった。

1922年には連邦最高裁判所は、日本からの移民はアメリカの市民となる資格がないと判断し、翌年には日本人移民がアメリカの土地を所有することを禁止する判決を下した。続いて議会は、1924年移民法を制定して、アジア人と大部分の非白人に対して門を閉ざし、日系移民を禁止した。現代アメリカの著名な生物学者スティーブン・ジェイ・グールドはこれを「アメリカの歴史における科学的人種主義の最大の勝利」と呼んだ。

この移民法こそ日米間の摩擦を引き起こした最初の動きであった。オーストラリアの政府高官は次のような予言をしている。

## 2. 国際連盟への期待

1919年、第一次大戦後のパリ講和会議においては、米国のウッドロウ・ウィルソン大統領は、永続的な平和の基礎として、国家の平等、権利の平等を唱えていた。ウィルソン大統領の提唱する国際連盟の構築こそ、人種平等の原則を確立する絶好の機会であった。

白人が自発的に有色人種を対等の者として受け入れることは決してないから、人種的劣等という憎むべき汚名を除去するために力によるほかに、(中略)潜在的な世界的混乱が予想される。大きな結果を招来するおそれがある。「P162」

この予言は、やがて大東亜戦争として現実のものとなっていく。

【参考文献】

(1) 国家と人種偏見、ポール・ゴードン・ローレン、TBSブリタニカ、95

国際派日本人養成講座

発行人=伊勢雅臣 (文責)

Mail: ise.masaomi@gmail.com

Twitter: https://twitter.com/ise\_masaomi

無料購読申込・取消: http://blog.jog-net.jp/

ニッケイ新聞大人気シリーズ! 最新刊発売開始!! 日本文化第9巻特別号

眞子さま写真集

あの感動が蘇る!

リオ、ロンドリーナ、マリンガ、サンパウロ、マリリア、プロミソン、平野植民地、アラサツバ、マナス、ベレン、トマスーの写真を全て収録

子孫につたえよう

心を込めて花を供えられ、手を合わせた眞子さまのお姿を。

特別価格 R\$ 60

日本語(ルビ付き)とポルトガル語併記

ニッケイ新聞社 〒11-3340-6060 | 本拠地 〒11-3208-0588 | フォノマギ内商店 〒11-3104-3399 | 高野商店 〒11-3209-3313

【共同】旭化成の吉野出身地大阪、誇らしい

出身地大阪、誇らしい

研究者の報告を聞くのが定例。研究への姿勢として「No fun No win」(楽しまなければ勝ちはなし)と話している。アン王女は13日に日本へ運ぶ予定。馬術選手として1976年のモントリオール五輪に出場したこともある。

【共同】東日本大震災と東京電力福島第1原発事故で被災し、7月に復旧した福島県富岡町の富岡漁港で1日、バイオリン演奏会を開いた。幻の名器ストラディバリウス「デュラント」の音色に、約20人の漁師らが聞き入った。大漁旗が掲げられた平屋の集客場、千住さんは「リクエストして、体中で音を吸い込むように聞いてほしい」とあいさつ。パツハの「G線上のアリア」や「浜辺の歌」など7曲を演奏する。感動して涙むす女性の姿もあつた。

漁師の寺島浩之さん(56)は「同県新地町は「初めてバイオリン演奏を生で聞いたが、心に響き胸が熱くなった。明日からまたがんばる」と笑顔で話した。

千住さんは東日本大震災の被災地での支援演奏会を過去にも開いており、同港復旧の報を知り、開催を企画した。

【果物送る】詐欺防止を

【共同】警視庁神田署は11日、親族を装い「果物を送る」などと高齢者を誘う特殊詐欺被害者を防ごうと、地域住民を招いて集会を開いた。劇団俳優らが寸劇を披露し、詐欺電話をかける「かけ子」役や被害者役が実際にあったやりとりを再現した。

【共同】旭化成の吉野出身地大阪、誇らしい

出身地大阪、誇らしい

研究者の報告を聞くのが定例。研究への姿勢として「No fun No win」(楽しまなければ勝ちはなし)と話している。アン王女は13日に日本へ運ぶ予定。馬術選手として1976年のモントリオール五輪に出場したこともある。

【共同】東日本大震災と東京電力福島第1原発事故で被災し、7月に復旧した福島県富岡町の富岡漁港で1日、バイオリン演奏会を開いた。幻の名器ストラディバリウス「デュラント」の音色に、約20人の漁師らが聞き入った。大漁旗が掲げられた平屋の集客場、千住さんは「リクエストして、体中で音を吸い込むように聞いてほしい」とあいさつ。パツハの「G線上のアリア」や「浜辺の歌」など7曲を演奏する。感動して涙むす女性の姿もあつた。

漁師の寺島浩之さん(56)は「同県新地町は「初めてバイオリン演奏を生で聞いたが、心に響き胸が熱くなった。明日からまたがんばる」と笑顔で話した。

千住さんは東日本大震災の被災地での支援演奏会を過去にも開いており、同港復旧の報を知り、開催を企画した。

【果物送る】詐欺防止を

【共同】警視庁神田署は11日、親族を装い「果物を送る」などと高齢者を誘う特殊詐欺被害者を防ごうと、地域住民を招いて集会を開いた。劇団俳優らが寸劇を披露し、詐欺電話をかける「かけ子」役や被害者役が実際にあったやりとりを再現した。

【共同】旭化成の吉野出身地大阪、誇らしい

出身地大阪、誇らしい

研究者の報告を聞くのが定例。研究への姿勢として「No fun No win」(楽しまなければ勝ちはなし)と話している。アン王女は13日に日本へ運ぶ予定。馬術選手として1976年のモントリオール五輪に出場したこともある。

【共同】東日本大震災と東京電力福島第1原発事故で被災し、7月に復旧した福島県富岡町の富岡漁港で1日、バイオリン演奏会を開いた。幻の名器ストラディバリウス「デュラント」の音色に、約20人の漁師らが聞き入った。大漁旗が掲げられた平屋の集客場、千住さんは「リクエストして、体中で音を吸い込むように聞いてほしい」とあいさつ。パツハの「G線上のアリア」や「浜辺の歌」など7曲を演奏する。感動して涙むす女性の姿もあつた。

漁師の寺島浩之さん(56)は「同県新地町は「初めてバイオリン演奏を生で聞いたが、心に響き胸が熱くなった。明日からまたがんばる」と笑顔で話した。

千住さんは東日本大震災の被災地での支援演奏会を過去にも開いており、同港復旧の報を知り、開催を企画した。

【果物送る】詐欺防止を

【共同】警視庁神田署は11日、親族を装い「果物を送る」などと高齢者を誘う特殊詐欺被害者を防ごうと、地域住民を招いて集会を開いた。劇団俳優らが寸劇を披露し、詐欺電話をかける「かけ子」役や被害者役が実際にあったやりとりを再現した。

ニッケイ新聞大人気シリーズ! 最新刊発売開始!! 日本文化第9巻特別号

眞子さま写真集

あの感動が蘇る!

リオ、ロンドリーナ、マリンガ、サンパウロ、マリリア、プロミソン、平野植民地、アラサツバ、マナス、ベレン、トマスーの写真を全て収録

子孫につたえよう

心を込めて花を供えられ、手を合わせた眞子さまのお姿を。

特別価格 R\$ 60

日本語(ルビ付き)とポルトガル語併記

ニッケイ新聞社 〒11-3340-6060 | 本拠地 〒11-3208-0588 | フォノマギ内商店 〒11-3104-3399 | 高野商店 〒11-3209-3313



# 台風備え、スーパー品薄

## 長蛇の列、大学入試延期も

### 新幹線は12日計画運休

【共同】台風19号の接近を前に、東京都内では食料品や防災グッズを求める人の姿が目立ち、スーパーなどでは一部商品が品切れとなった。新幹線は12日の計画運休が決まり、主要駅では急な予定変更を余儀なくされた乗客が窓口で長蛇の列を作った。週末に予定されていた大学入試も延期になった。

JR日東駅近くのスーパーでは11日夕、帰宅を早めたとみられる人たちがこたえ返した。インスタン麵の棚では、ほとんど商品がなくなっていた。高齢の女性は「のんびりしていたら、これしかない」と残っていたカップ麵を二つほどかこみ入れた。

24時間営業している東京都練馬区のスーパーでも買いだめをする客が相次ぎ、パンや保冷剤に並ぶなどの様子が目撃された。スーパーの入り口に、パート勤務の女性(48)は「前の台風の時は、こんなこととはなかった。千葉で停電がなかったから復旧しなかったとが原因ではないか」と驚いていた。

東京都江東区のホームセンターにも買い物が詰め掛けた。養生テンプやカセットコンロなどが飛ぶように売れていた。近所の主婦(60)は「スーパーで11日夕、帰宅を早めたとみられる人たちがこたえ返した。インスタン麵の棚では、ほとんど商品がなくなっていた。高齢の女性は「のんびりしていたら、これしかない」と残っていたカップ麵を二つほどかこみ入れた。」

岩手県遠野市の大雨。和正さん(42)は中3の次女(14)が出場するジュニアオリンピック陸上競技大会の応援に来たが、12日降の雨で中止。ホテルなどをキャンセルし、帰宅を早めた。

大学入試も延期が相次ぎ、明治大は12日の理工学部AO入試を順延。東京理科大学も外国人留学生の入試を19日に変更した。聖心女子大は13日のAO入試の延期を決めた。

過去いづれも甚大被害を巡り、日本が被害対策の環境として米産物購入を促す説明会が開かれた。安倍晋三首相は「明日の予定を、急ぎで今日に変更した。急いで準備したので出発前にもう既に」と話した。

JR東武も出発前倒ししたビジネス客や観光客らが窓口で押し掛けた。

【共同】統計がある1991年以降、最大風速4.4メートル以上5.4メートル未満の非常に強い勢力で上陸した台風は3回で、いずれも各地に甚大な被害をもたらした。今回の台風19号も同様の勢力を保ったまま上陸する可能性が高まっている。東日本を中心に、土砂災害などが発生する恐れがある。死者14人、重傷者46人、9万棟以上の住宅が被害に遭った。

【共同】日本貿易協定を巡り、日本が被害対策の環境として米産物購入を促す説明会が開かれた。安倍晋三首相は「明日の予定を、急ぎで今日に変更した。急いで準備したので出発前にもう既に」と話した。

JR東武も出発前倒ししたビジネス客や観光客らが窓口で押し掛けた。

## 吉野さん、電池で未来開く

### 人工知能、車、ネット融合

【共同】リチウムイオン電池の開発でノーベル化学賞が決まった旭化成名譽フェローの吉野彰さんは、人工知能を組み込んだ自動運転の電気自動車切り開く未来の姿を描いている。巨大電池の働きをするインフラとして用いられ、地球温暖化とエネルギー問題を解決できるかもしれないという吉野さんが目指すのは

「地球環境に理想的な世界」。温暖化を招く温室効果ガス発生を大量出す石油火力発電電圧を減らし、太陽光や風力といった自然の力が再生可能エネルギーへの移行を描く未来はこうだ。

人工知能が運転する電気自動車道路を走る。ハンドルはなく無人。インターネットでつながって、タクシーのように

利用者の呼び出しに応じてくれる。交通渋滞や事故は起こらなくなる。自動車は、再生エネルギーで供給するスマートフォンのように自動的に充電される。こうした電力は、天候などによって出力が左右される欠点もあるが、発電量が足りないときは、自動車の電池からエネルギーを供給して、家庭に電力を供給させる。システム全体は人工知能で制御されている。電気自動車が普及すれば、増えるほど、全体の電池容量も大きくなる。巨大な蓄電システムが自動的に充電される(吉野さん)。

性能が上がるれば価格が高くなる恐れがある。月額負担で共有するカーシェアリングを推進すれば、個人の費用負担を減らすことができる。

### 温暖化問題に挑む

記録し、空対岸との連絡が断絶し、近畿地方を縦断し、関西空港で最大瞬間風速58.1メートルを記録した。死者14人、重傷者46人、9万棟以上の住宅が被害に遭った。

### 京大時代は考古学に情熱

【共同】ノーベル化学賞に決まった旭化成名譽フェローの吉野彰さん(71)は、京都大で考古学を専攻した。考古学は、古の文化の痕跡を掘り出す。吉野さんは、2年生が主体で、吉野さんは2年生で会長に、会誌「19号」19号(1996年)を発行した。

【共同】日本原子力研究開発機構は11日、9月に開始した高速増殖炉原型炉の原子炉からの使用済み核燃料取り出し作業が完了した。取り出した核燃料は、100体目を原子炉横の貯蔵槽に移し、年内の100体目移送を目標と定めた。

### トウモロコシが論戦火種に

#### 安倍氏「政府として合意ない」

【共同】日本貿易協定を巡り、日本が被害対策の環境として米産物購入を促す説明会が開かれた。安倍晋三首相は「明日の予定を、急ぎで今日に変更した。急いで準備したので出発前にもう既に」と話した。

JR東武も出発前倒ししたビジネス客や観光客らが窓口で押し掛けた。

【共同】統計がある1991年以降、最大風速4.4メートル以上5.4メートル未満の非常に強い勢力で上陸した台風は3回で、いずれも各地に甚大な被害をもたらした。今回の台風19号も同様の勢力を保ったまま上陸する可能性が高まっている。東日本を中心に、土砂災害などが発生する恐れがある。死者14人、重傷者46人、9万棟以上の住宅が被害に遭った。

【共同】日本貿易協定を巡り、日本が被害対策の環境として米産物購入を促す説明会が開かれた。安倍晋三首相は「明日の予定を、急ぎで今日に変更した。急いで準備したので出発前にもう既に」と話した。

JR東武も出発前倒ししたビジネス客や観光客らが窓口で押し掛けた。

### 泉佐野市、国提訴を表明

#### ふるさと納税の新制度除外で

【共同】大阪府泉佐野市の千代松大市長は11日、ふるさと納税の新制度が市を除外したことをめぐり、国に提訴する意向を表明した。市長は「ふるさと納税は、地方自治法が定める期限の11月6日までに提出する。高市早苗総務相は「総務省として適切に決定を取り消すを求めたい」と述べた。

【共同】大阪府泉佐野市の千代松大市長は11日、ふるさと納税の新制度が市を除外したことをめぐり、国に提訴する意向を表明した。市長は「ふるさと納税は、地方自治法が定める期限の11月6日までに提出する。高市早苗総務相は「総務省として適切に決定を取り消すを求めたい」と述べた。

【共同】大阪府泉佐野市の千代松大市長は11日、ふるさと納税の新制度が市を除外したことをめぐり、国に提訴する意向を表明した。市長は「ふるさと納税は、地方自治法が定める期限の11月6日までに提出する。高市早苗総務相は「総務省として適切に決定を取り消すを求めたい」と述べた。

【共同】日本原子力研究開発機構は11日、9月に開始した高速増殖炉原型炉の原子炉からの使用済み核燃料取り出し作業が完了した。取り出した核燃料は、100体目を原子炉横の貯蔵槽に移し、年内の100体目移送を目標と定めた。

### 燃料100体取り出し完了

【共同】日本原子力研究開発機構は11日、9月に開始した高速増殖炉原型炉の原子炉からの使用済み核燃料取り出し作業が完了した。取り出した核燃料は、100体目を原子炉横の貯蔵槽に移し、年内の100体目移送を目標と定めた。

【共同】日本貿易協定を巡り、日本が被害対策の環境として米産物購入を促す説明会が開かれた。安倍晋三首相は「明日の予定を、急ぎで今日に変更した。急いで準備したので出発前にもう既に」と話した。

JR東武も出発前倒ししたビジネス客や観光客らが窓口で押し掛けた。

### 延暦寺の大書院で内覧会

#### 13日から一般公開

【共同】大津市の比叡山延暦寺で、通常は非公開の大書院が一般公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。

【共同】大津市の比叡山延暦寺で、通常は非公開の大書院が一般公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。

【共同】大津市の比叡山延暦寺で、通常は非公開の大書院が一般公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。

### 特別公開される比叡山延暦寺の「大書院」

#### 「ゲゲゲの鬼太郎」と比叡山の七不思議展も開催

【共同】大津市の比叡山延暦寺で、通常は非公開の大書院が一般公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。

【共同】大津市の比叡山延暦寺で、通常は非公開の大書院が一般公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。

【共同】大津市の比叡山延暦寺で、通常は非公開の大書院が一般公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。大書院は、僧侶の修行の場として、11月1日から13日まで、特別公開される。

03:49	ワールドウェザー	08:57	ワールドウェザー	13:30	釣りびと万歳	23:17	林家正蔵の演芸四雀(再)
03:50	こごナマ	09:00	ニュースウォッチ9(二)	16:00	こごナマ(再)	23:48	視点・論点
04:45	ピタゴラスイッチミニ	10:00	クロスアップ現代+	16:55	ミニ番組	23:58	ワールドウェザー
04:50	BSニュース	10:30	歴史秘話ヒストリア	17:00	おかあさんといっしょ		
05:01	にほんごであそぼ	11:20	ニュースきょうりゅう	17:24	みいつけた!(再)		
05:11	えいごであそぼ with Orton	11:35	国際報道2019	17:39	コナナナ商会		
05:21	いないいないばあ!	12:15	ワールドウェザー	17:49	コーゴーキッチン戦隊クックルン		
05:36	おかあさんといっしょ	12:20	又吉直樹のへうら!	17:59	ワールドウェザー		
06:00	BSニュース	13:05	100分de名著	18:00	NHKニュース おはよう日本		
06:10	みいつけた!	13:30	なほりんぼはまりん	18:00	NHKニュース おはよう日本		
06:25	天才てれびくんYOU	14:00	あの日 わたしは~証言記録 東日本大震災~	20:00	連続テレビ小説「スカレット」(16)		
06:59	ワールドウェザー	14:05	みんなのうた(再)	20:15	あさイチ		
07:00	NHKニュース7(二)	14:10	きょうの健康	21:55	みんなの体情報		
07:30	金曜のパンパカ! コリ解!	14:25	きょうの料理「大原千鶴のお料理レシピ」待ったなし!の空想にこたえろ!とあえずの一品	22:00	ニュース 気象情報		
08:00	テレビで中国語	14:50	きょうの料理「ピチアーズと明らかになった」	22:05	金のパンパカ! コリ解!		
08:25	Asia Insight(二)	15:00	まる得マガジン	22:50	連続テレビ小説「スカレット」(17)		
08:50	ミュージックパレード	15:05	まる得マガジン				
09:00	BSニュース	15:10	ニュースきょうりゅう(再)				
09:10	みんなのうた	15:15	時論公論				
09:15	まる得マガジン(再)	15:25	ワールドウェザー				
09:20	ウワサの保護者会						
09:34	楽ラクワンポイント介護						

00:00	ニュース	02:25	Trails to Oshichi Tokyo(二)	07:57	チコちゃんに叱られる!	14:10	5分で「いってん」(再)	21:00	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)(再)	03:48	ワールドウェザー	10:00	クロスアップ現代+	16:00	こごナマ(再)	23:48	オドモTV(再)
00:20	いきまじりゆうたの小説すいてませんか? (成城)(再)	02:55	名曲アルバム	08:42	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	14:15	ニュース	21:30	NHKスペシャル「東京フックル」山崎と朝野の1964年(再)	04:45	ピタゴラスイッチミニ	10:30	世界はほいほい!にあふれる「突進のピチアーズ」を作る旅!イタリヤ「ナポリ」	16:55	ミニ番組	23:58	ワールドウェザー
00:33	365日の献立日記	03:00	ミニ番組	08:45	ミニ番組	15:00	ニュースきょうりゅう(再)	21:30	NHKスペシャル「東京フックル」山崎と朝野の1964年(再)	05:01	にほんごであそぼ	11:20	ニュースきょうりゅう	17:00	おかあさんといっしょ(再)		
00:38	趣味の園芸 京も一日開だまり屋(再)	03:10	みんなのうた	08:50	ワールドウェザー	15:15	時論公論	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	05:11	えいごであそぼ with Orton	11:35	国際報道2019	17:24	みいつけた!(再)		
00:45	連続テレビ小説「スカレット」(17)(再)	03:15	まる得マガジン(再)	09:00	ワールドウェザー	15:20	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	06:10	みいつけた!	12:15	ワールドウェザー	17:39	コナナナ商会		
01:00	すてきなハンドメイド	03:20	ミニ番組	09:05	ニュースウォッチ9(二)	15:25	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	06:25	天才てれびくんYOU	12:20	又吉直樹のへうら!	17:49	コーゴーキッチン戦隊クックルン		
01:25	趣味の園芸「世界に一つだけの花」交配クニクニク 秋編	03:30	BSニュース	09:10	ドラマ10「ミス・ジコ」	15:30	美のワード	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	06:59	ワールドウェザー	13:05	100分de名著	17:59	ワールドウェザー		
01:50	おもてなしの基礎英語	03:45	ピタゴラスイッチミニ	09:15	チョン・テヌン/教師の職業ファイル(新)	15:35	BSニュース	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	07:00	NHKニュース7(二)	13:30	NHKスペシャル「あの人」に会い	18:00	NHKニュース おはよう日本		
02:00	旅するスペイン語「第3課」	03:50	こごナマ	09:20	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	15:40	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	07:30	金曜のパンパカ! コリ解!	13:50	ふらっとあそび 旅ラン10キロ	18:00	NHKニュース おはよう日本		
02:00	旅するフランス語「第3課」	04:00	ワールドウェザー	09:25	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	15:45	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	07:57	所さん!大変ですよ! お金をかかず老後を潤せ!	14:00	あの日 わたしは~証言記録 東日本大震災~	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		04:05	ピタゴラスイッチミニ	09:30	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	15:50	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	08:42	まいにちスクスク	14:05	みんなのうた(再)	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		04:50	BSニュース	09:35	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	15:55	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	08:45	まいにちスクスク	14:10	きょうの健康	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		05:01	にほんごであそぼ	09:40	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:00	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	08:57	ワールドウェザー	14:25	まいにち修繕屋です!	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		05:11	えいごであそぼ with Orton	09:45	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:05	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」	09:00	ニュースウォッチ9(二)	14:55	まる得マガジン	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		05:21	いないいないばあ!	09:50	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:10	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」			15:00	ニュースきょうりゅう(再)	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		05:36	おかあさんといっしょ	09:55	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:15	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」			15:05	まる得マガジン	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		06:00	BSニュース	10:00	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:20	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」			15:10	時論公論	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		06:10	みいつけた!	10:05	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:25	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」			15:15	時論公論	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		06:25	天才てれびくんYOU	10:10	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:30	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」			15:25	ワールドウェザー	18:00	NHKニュース おはよう日本		
		06:59	ワールドウェザー	10:15	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:35	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		07:00	NHKニュース7(二)	10:20	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:40	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		07:30	金曜のパンパカ! コリ解!	10:25	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:45	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		08:00	テレビで中国語	10:30	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:50	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		08:25	Asia Insight(二)	10:35	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	16:55	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		08:50	ミュージックパレード	10:40	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	17:00	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		09:00	BSニュース	10:45	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	17:05	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		09:10	みんなのうた	10:50	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	17:10	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		09:15	まる得マガジン(再)	10:55	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	17:15	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		09:20	ウワサの保護者会	11:00	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	17:20	ワールドウェザー	22:30	NHKスペシャル「山崎と朝野の1964年(再)」					18:00	NHKニュース おはよう日本		
		09:34	楽ラクワンポイント介護	11:05	「電話のときウロウロするの」は「自罰」と呼ぶ理由(ほか)	17:25	ワールドウェザー	22:30</									



**Fortíssimo Tufão (11/10/2019)**

# Fortíssimo tufão deverá atingir várias regiões do Japão neste fim de semana

Um dos mais fortes tufões do ano deverá atingir amplas áreas da parte leste do Japão neste fim de semana, incluindo Tóquio. A Agência de Meteorologia do Japão disse que o tufão Hagibis poderá causar ventos e altas ondas, estas sendo precedentes. As autoridades estão exortando a população a se preparar antecipadamente e proteger suas

vidas.

Yasushi Kajihara, funcionário da agência, disse o seguinte: “O tufão poderá atingir as regiões de Tokai ou Kanto no sábado, e permanecer extremamente potente. Além dos fortes ventos e altas ondas, estamos vendo a possibilidade de ocorrer chuvas sem precedentes por volta da região de Kanto”.

Funcionários da agência meteorológica classificaram o tufão Hagibis como “muito forte”. O tufão está se movendo para o norte sobre o Pacífico rumo a Honshu, a ilha principal do Japão.

O tufão Hagibis pode se igualar a um outro tufão que matou mais de 1.200 pessoas na região de Kanto e no arquipélago de Izu em

1958.

A agência de meteorologia está se preparando para emitir alertas de emergência para chuvas torrenciais. O tufão deverá aumentar ao longo da costa do Pacífico na parte leste de Honshu entre sábado e domingo. A previsão é que haja chuvas torrenciais entre sexta-feira e domingo, com altos riscos de inundações e deslizamentos de terra.

**Naomi Osaka (11/10/2019)**

# Tenista Naomi Osaka escolhe nacionalidade japonesa para competir nos Jogos Olímpicos

A estrela do tênis, Naomi Osaka, disse que deseja jogar no país anfitrião dos Jogos Olímpicos de Tóquio 2020 com a nacionalidade japonesa.

A jogadora Osaka, classificada como a terceira melhor no ranking feminino mundial, disse à NHK, em Tóquio, na quinta-feira, que já iniciou os procedi-

mentos para escolher a nacionalidade japonesa.

Filha de mãe japonesa e pai haitiano, Osaka possui dupla nacionalidade, a do Japão e a dos Estados Unidos. No dia 16 de outubro, ela completará 22 anos, idade em que, segundo a legislação japonesa, os cidadãos com dupla nacionalidade devem optar por

uma delas.

Osaka disse que jogar pelo Japão será definitivamente muito especial, e uma das coisas mais memoráveis que poderia lhe acontecer. Acrescentou que deverá se sentir ainda mais emotiva jogando pelo país.

Naomi Osaka já obteve a classificação de melhor jogadora do mundo. Ela

venceu um torneio realizado em Pequim neste mês, o seu terceiro campeonato nesta temporada.

A Associação Japonesa de Tênis disse que Osaka estará habilitada a representar o Japão nos Jogos Olímpicos caso ela jogue pelo país em mais uma competição do time nacional organizada pela Federação Internacional de Tênis.

**Prêmio Nobel (10/10/2019)**

# Co-ganhador japonês do Prêmio Nobel de Química diz que ficou surpreso com repercussão

O cientista japonês Akira Yoshino, um dos três ganhadores do prêmio Nobel de Química em 2019, disse que está surpreso com a grande repercussão na imprensa.

O pesquisador honorário da empresa japonesa do setor químico Asahi Kasei participou de uma coletiva

de imprensa com sua esposa em Tóquio na quinta-feira.

Yoshino disse que tudo tem sido muito agitado desde que a premiação foi revelada na noite de quarta-feira. Ele afirmou que muitas pessoas têm enviado mensagens de congratulações. Um repórter perguntou

sobre o papel da sorte em descobertas científicas.

Yoshino disse que a descoberta de outro co-ganhador do prêmio, John B. Goodenough, foi publicada quando ele próprio iniciava seus estudos sobre baterias de íon-lítio. Yoshino afirmou que o trabalho de Goodenough teve um grande im-

pacto em sua pesquisa. Na manhã de quinta-feira, Yoshino foi saudado por funcionários entusiasmados na sede da Asahi Kasei em Tóquio. Ele disse que ficou feliz em ver a alegria de todos com a notícia, mas que ele está ainda mais feliz de saber que suas famílias e crianças estão animadas com o prêmio.

**Seven & i (11/10/2019)**

# Seven & i vai cortar 3.000 postos de trabalho e fechar lojas do grupo

A empresa varejista japonesa Seven & i Holdings anunciou, na quinta-feira, um grande plano de reestruturação. A medida resultará em corte de cerca de 3.000 empregos até o

final do ano fiscal japonês de 2022.

Os executivos dizem que planejam fechar cinco lojas de departamentos Sogo e Seibu - não lucrativas - até fevereiro de 2021.

Eles também estão considerando fechar outros 33 supermercados Ito-Yokado ou entrar em parceria com outras firmas que pertencem ou não ao grupo para ajudar na operação dos

mesmos.

Finalmente, os executivos planejam fechar ou transferir para outros locais cerca de 1.000 lojas de conveniência Seven-Eleven que não estão produzindo lucros.

**Economia (09/10/2019)**

# Aumento do imposto sobre consumo no Japão leva a pessimismo quanto à economia

Na terça-feira, o Escritório do Gabinete do Japão publicou os resultados de seu levantamento de observadores da economia. O documento indica que as perspectivas de negócios dos trabalhadores pioraram

em setembro, mês anterior ao aumento do imposto sobre consumo.

O índice que analisa as perspectivas econômicas dos próximos meses, caiu 2,8 pontos em relação a agosto, atingindo 36,9

pontos. Trata-se do terceiro mês consecutivo em queda e o nível mais baixo desde março de 2014, quando ficou em 33,5 pontos. No mês seguinte o imposto sobre o consumo seria elevado de 5% para 8%.

Resultados abaixo dos 50 pontos indicam que mais pessoas responderam acreditar que as condições estavam piorando do que aquelas que acreditavam em uma melhora.

**Exportação (11/10/2019)**

# Governo japonês irá estabelecer escritório para aumentar exportação de alimentos

O Japão está planejando criar uma sede do governo que irá ajudar a aumentar exportações de produtos agrícolas, silvícolas e pesqueiros. O gabinete aprovou um projeto de lei para o estabelecimento do escri-

tório dentro do Ministério da Agricultura, Silvicultura e Pesca.

O governo determinou, para este ano, a meta de aumentar as exportações de alimentos para cerca de 9,2 bilhões de dólares. Contu-

do, o crescimento não está seguindo este ritmo. Até agosto, o número era inferior a 60 por cento da meta. Atualmente, vários ministérios estão envolvidos nos procedimentos domésticos para a aprovação de pa-

drões sanitários necessários para exportação.

A falta de uma autoridade central para efetuar esse trabalho é considerada um grande fator que está afetando o crescimento em termos de volume.

**NHK WORLD****JAPAN**

Estas notícias são produzidas pela  
NHK WORLD-JAPAN.  
nhk.jp/portuguese

**Serviços em línguas estrangeiras (03/10/2019)**

# Governo japonês amplia serviços relacionados a tufão em línguas estrangeiras

O governo japonês está ampliando os serviços de informação em línguas estrangeiras sobre o tufão Hagibis e seus possíveis distúrbios no setor de transporte.

Consultas por telefone em inglês, chinês e coreano estarão disponíveis na Organização Nacional de Turismo do Japão. O número de contato é 050-3816-2787. Informações sobre áreas de

evacuação serão providas em aplicativos para celulares e redes sociais.

Funcionários adicionais com conhecimento de língua estrangeira foram deslocados para os principais aeroportos.

Fontes de energia elétrica e recarga de telefones móveis de emergência estão sendo instaladas em centros de informação para turistas por todo o país.

**Penseguidor (04/10/2019)**

# Homem que atacou “idol” no Japão teria identificado residência em reflexo de imagem nos olhos da vítima

Um homem acusado de atacar uma “idol” no Japão teria localizado a residência da vítima utilizando uma imagem refletida em seus olhos em foto publicada nas redes sociais.

Hibiki Sato, de 26 anos, foi denunciado na terça-feira pelo ataque à jovem na faixa dos 20 anos de idade.

Sato teria coberto a boca da vítima por trás com uma toalha quando ela voltava à seu condomínio em Tóquio na noite de 1º de setembro. Ele a derrubou, tocou seu corpo e a feriu.

Sato disse que era um grande fã dela. Ele teria revelado a investigadores que descobriu o endereço da vítima através de uma foto mostrando uma estação de trem refletida nos olhos dela.

Sato usou o serviço Street View da Google para encontrar a estação, seguindo

-a após esperar por ela no local.

Sato também teria obtido pistas do local onde a vítima vivia utilizando vídeos publicados por ela nas redes sociais mostrando onde as cortinas estavam posicionadas e como a luz entrava pelas janelas.

Shuichiro Hoshi, professor da Universidade Metropolitana de Tóquio, é especialista em riscos nas redes sociais. Ele disse que câmeras de smartphones se tornaram tão avançadas que informações pessoais podem vazarem de formas totalmente inesperadas.

Ele adverte usuários de redes sociais para que evitem publicar fotos que revelem informações privadas, ou para que tornem as imagens menos nítidas a fim de evitar que sejam visadas pelos chamados “stalkers” digitais.

**Diplomacia (09/10/2019)**

# Premiê japonês vai se reunir com dignitários de diversas nações em visita para entronização

O premiê japonês, Shinzo Abe, planeja se reunir com dignitários de cerca de 50 países que virão ao Japão para participar de uma cerimônia que vai anunciar a ascensão ao trono do Imperador Naruhito.

As reuniões serão realizadas antes e depois da cerimônia “Sokuirei-Seiden-no-gi” em 22 de outubro.

Representantes de cerca de 200 países e organizações internacionais serão convidados. A Chancelaria japonesa diz que entre eles estarão o príncipe Charles do Reino Unido, o vice-presidente chinês, Wang Qishan, e a líder de fato de Myanmar, Aung San Suu Kyi.

Aplicativos gratuitos da  
**NHK WORLD - JAPAN**  
TV em inglês em 24 horas

**NHK WORLD** 🔍

\*Para iOS, Android e Amazon Fire

日本移民の為に  
生涯を捧げた  
苦勞の歴史  
上塚周平の生涯

História do  
**UETSUKA SHUHEI**  
水語版特別価格  
**R\$ 25,00**

**ニッケイ新聞社**  
**15周年記念**  
お問合せ・お申込は(11)3340-6060

“RYO MIZUNO”  
- Precursor da Imigração Japonesa -  
水語版特別価格  
**R\$ 25,00**  
水語版に日本語を併記

移民事業の先鞭を付け  
ブラジルを  
こよなく愛した  
水野龍の伝記





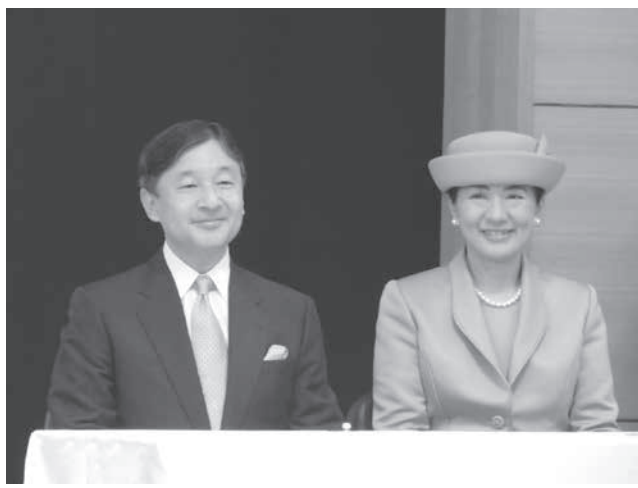


# 世界の日系移民資料館連携へ

## 第60回海外日系人大会

### 天皇皇后両陛下ご臨席に

海外日系人協会（飯泉嘉門会長）は「第60回海外日系人大会」を1日から3日間、東京都で開催した。令和の日本と国際化の懸け橋「日系社会」を総合テーマに討議が行われ、四世以降の世代にも三世同様在留資格の要求することを再確認し、世界各地にある日系資料館同士の情報交換と連携するための連絡協議会設立など5項目の決議を宣言した。（大会宣言の全文を6面に掲載）



記念式典にご臨席された天皇皇后両陛下（提供：公益財団法人海外日系人協会）

臨席され、世界21カ国を代表する約200人が参加。ブラジルからは最多の約60人、続いて米国の約40人、メキシコ24人だった。

開会式で天皇陛下は「戦後の荒廃した日本に海外日系人が救済物資を送ったことへの感謝の気持ちを表すためにこの大会が開催された経緯に触れられ、その後も阪神・淡路大震災、東日本大震災など、日本が大きな困難に遭うたびに、世界の日系の人々から温かい御支援を受けてきて、ことに改めて感謝の意を述べられた。

総理大臣の祝辞を西村明宏内閣官房副長官が代読し「今年がヘルシイ移住120周年、ボリビア移住120周年、コロロン移住90周年、アマゾン移住90周年という慶賀の年」と位置づけ、「本浩太郎上智大学名誉教

授など行われた。第2部「日系資料館の連携を考える」レガシイ（遺産）を共有するたに「進行役」柳田利夫慶応義塾大学名誉教授には、6カ国の代表が参加。移民は世界の日系人の共有財産であり、日系資料館同士の情報交換と連携を密にするため文化、地方創生」で

## 沖縄県人会 「人数減だが、レベルは高い」

### 琉球古典芸能のコンクール

ブラジル沖繩県人会・ブラジル沖繩文化センター（上原定雄会長）は「第42回琉球古典音楽コンクール」第39回琉球舞踊コンクール」を6日午前10時からリベルダーデ区の県人会本部大サロンドで開催し、約150人が訪れた。古典音楽の部門では非日系人の躍進が顕著で、「新人賞」1位は田野美恵子、2位は新城盛久、3位は勢理客トヨ、4位は、2007年には70人が、今年には9人だった。知念直義実行委

員長は「あの頃は人数が多かったから、古典音楽と琉球舞踊のコンクールは別々にやって、それぞれ一日掛かりだった。一緒にやって7、8年か」と往時を懐かしんだ。「でも非日系は昨年2人、今年は3人と増えている。すごく一生懸命で、我々としても喜び一杯」と笑顔で浮かべた。その一人ベガウ・チャゴさんに三線を始めた動機



午後の琉球舞踊コンクールで認定証をもらった皆さん

もった眼差しをあちこちに送り、ゆくりとした動作で回る所作を繰り返した。身体ではなく顔の表情で表現するよくな不思議な踊りだ。城間審査委員長の「諸君、手をあまり動かすことなく、情のこぼれ」が、手をあまり動かすことなく、情のこぼれ

「故人」が使っていた三線があり、気になっていた。僕もギターを弾いていたから、見たこともない楽器に興味を湧かされた。ギターは弾きだしたが、三線は弾きだせない。もともと難し

**リベルダーデで仲間と住もう！ 投資物件にも！**

### 高齢者向け設計新築マンション すいせん

サンパウロ市リベルダーデ区グロリア街501番

《生活に便利！》

- メトロ・リベルダーデ駅まで徒歩5分。
- 複数のバス路線が近くから利用可能。
- 近くに日本食料店、レストラン、カラオケ店など多数。
- 援協など医療機関も多数。
- 文協も近く、日系イベントの開催も頻繁な地区。

《一人暮らしの高齢者にも嬉しい！》

- バリアフリーの安心、安全設計。
- 不便のない共用スペース完備予定（食堂、コインランドリー、ジム、憩いスペース等）

【建設】 INCORPORACIÓN E CONSTRUÇÃO

住宅は3タイプ

- ・ワンルーム（駐車スペースなし）
- ・1寝室
- ・2寝室（駐車スペースあり）

【販売・予約お問合せ】

大空不動産 CRECI 18.845-J  
Rua da Glória, 466 - Liberdade - São Paulo  
Tel.: (11) 3277-8545 / 3274-6775 小林優子まで

## 江差追分会 創立30周年記念式典 17日

### 6人來伯 MASP記念公演も

江差追分会伯国支部（馬久場哲巨支部長）の創立30周年記念式典が、17日（木）午後6時半から、聖市ウイラ・マリアーナ区のブラジル北海道文化福祉協会（R. Joaquim Tavora, 605）で開催される。また、記念公演は20日（日）午後2時から、パウルスタ大通りのMASP (Av. Paulista, 1578) で行われる。

支部長は「追分の起源は『牛追いの歌』だが、北海道の江差でニシリン漁が盛んな時に、本州からデカセギに来た人がそれぞれ民謡を歌いあい、次第に今の江差追分の形になっていったので、いろんな技法が集約された追分になった」と説明する。追分から入れれば優勝のチャンスがあるかも！

「宮城マリアナかおり、天原ゆり、婦人の部優秀賞、池原明子、一般の部優秀賞、富真ステファニー、一般の部最高賞、千晶、一般の部最高賞、知念アナハチ、後に知念直義さんから全員に認定証が手渡された。城間和枝審査委員長にコメントを求めると、「80年代には新人賞だけ20人いた。隣の人を見ながら踊れる団体舞踊と違って、一人で踊るコンクールでは、美しい紅型衣装などをまとった女性出場者が6人が気合の入った踊りを披露し、全員合格した。婦人の部新人賞は直志富は」と意気込んだ。

17日午後6時半から、北海道文化福祉協会を以て記念式典及び祝賀会を開催。式典では、同支部を始めた石川諭さん、第1回大会から出場している歌手、第1回大会から司会を務めている藤瀬圭子さんが表彰される。また、慶祝団による演奏の披露もある。

18日には、伯国の民族音楽グループ「M A W A C A」のスタジオで同グループと慶祝団が共演。19日には、午前10時から江差追分、三味線伴奏、尺八伴奏のワークショップを行う。20日午後2時からMASPで記念公演は、MASPで記念公演「夢」を開催。タイトルは「夢を求めて海を渡った移民がもってきた江差追分が広まって欲しい」という思いが込められている。慶祝団を中心に当地

「日系資料館連絡協議会」の設立が提呈され、聖市のブラジル日本移民史料館で来年シンポジウムを開催することになった。最終日は在日日系人スピーチ「10年後の私」と大会宣言を発表して閉会し、衆参両院議長主催の昼食会をもってなごやかに終了した。



一行が来伯した一行

サンパウロ日伯援協会

### 日伯友好病院

Hospital Nipo-Brasileiro

最新設備と専門スタッフを備えた日伯友好病院は、真心を込めた医療をあなたへお届けします。

- 24時間緊急対応
- 成人内科
- 心臓外科
- 外傷センター
- 産婦人科
- 脳神経外科
- 整形外科
- 小児科

診療所 40を超える専門分野の診療を提供

Rua Pistoia, 100 - Pq. Novo Mundo - São Paulo  
Tel.: 11 2633-2200 - www.hospitalnipo.org.br

サンパウロ日伯援協会

### リベルダーデ医療センター

日本語で対応します。お忙しい方にも最適な半日コースの人間ドックを提供しています。

サービス

- ・人間ドック
- ・25分野の診療
- ・各種専門科の検査
- ・歯科
- ・リハビリ
- ・鍼灸
- ・言語聴覚療法

各種健康保険を取り扱っています。

Centro Médico Liberdade

Rua Fagundes, 121 - Liberdade - São Paulo  
Tel.: 11 3274-6555 - www.enkyo.org.br



